

Safety Instructions



Safety and Maintenance Instructions

- Installation, maintenance, & servicing of the charger must be performed only by qualified personnel per the applicable local regulations. Unauthorized installation and modifications make the manufacturer warranty void - Do not use if the enclosure or connector is broken, cracked, opened, or shows any indication of damage. Please contact your distributor - Do not touch the charging cable if the connector emits smoke or begins to melt, possibly due to overcharging

- Power off the charger before opening the cover or cleaning the unit. Do not use cleaning solvents on any part of the charger. Use a clean, dry cloth to remove dust and dirt. Do not open the cover in rain

- Take appropriate precautions with electronic medical implants. Use the Wallbox charger under the operating parameters and within normal ambient conditions specified in the General and Electrical Specifications - Ventilation not supported - It is not recommended to install the charger in a position that has direct sunlight or under extreme weather conditions

Simplified EU declaration of conformity

Hereby, Wallbox declares that the equipment (Commander 2s) is in compliance with Directive 2014/53/EU, Directive 2014/30/EU and Directive 2014/35/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet Address: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Safety Recommendations

- Follow all the safety and installation instructions carefully - Failure to follow instructions may be a safety hazard and/or cause equipment malfunction - Any resulting damage due to disregard or actions contrary to the instructions in this manual is excluded from the product warranty.

Connector Recommendations and Installation Instructions

- Do not use if the charging cable is frayed, has broken insulation, or has any signs of damage or the vehicle plug or electrical outlet is dirty, wet, or damaged - Do not use the charging cable with a cable adaptor or an extension cable - Under any circumstances, do not tighten the charging cable while it is connected - It is mandatory use the plug holder provided with the unit to protect the connector from dirt and other weather elements and from slipping during usage.

Installation Instructions

<https://support.wallbox.com> - Ensure that the mounting surface can adequately support the weight of the charger and withstand mechanical forces associated with usage - The charger must be permanently connected to the electrical Earth of the installation - Install the charger in a sufficiently ventilated area. Avoid installing the charger near flammable, explosive, or combustible materials, chemicals or solvents, gas pipes or steam outlets, radiators or batteries, and areas prone to flooding, high humidity and running water.

Electrical Protection

- The power supply line must be wired to an existing installation and be in accordance with local regulations - The charger must be electrically protected by installing externally a Miniature Circuit Breaker (MCB) and a Residual Current Circuit Breaker (RCCB) - MCB: Recommended C curve, 6kA rated short-circuit capacity, Rated current according to power supply and charger setting but no more than 32 A - RCCB: According to local regulations, Type A or Type B - Manual reset type only. Local regulations may require an emergency switch to be installed externally.

Disposal Advice

- In accordance to the Directive 2012/19/EC, at the end of its useful life, the product should not be disposed of as urban waste. It should be taken to a collection center or to a distributor that provides disposal of special and differentiated waste.

Limited Warranty

- Wallbox warrants this product against defects in materials and workmanship for a period of 3 years from the date of purchase - During this period, at its discretion, Wallbox will either repair or replace any defective product at no charge to the owner - Replacement products or repaired parts will be guaranteed for only the unexpired portion of the original warranty or six months whichever is greater - Any defect resulting from any accident, misuse, improper maintenance, or normal wear and tear is not covered by the limited warranty - Substitution or incorporation of any part by the client will be considered as incorrect usage - Except to the extent permitted by applicable law, the terms of this limited warranty do not exclude, restrict, or modify, and are in addition to, the mandatory statutory rights applicable to the sale of the product to you. If you believe your product is defective, contact Wallbox for instructions on where to send or bring it for repair.

Legal Notice

- Any information in this manual may be changed without prior notice and does not represent any obligation on the part of the manufacturer. Images in this manual are for illustration purposes only and might differ from the delivered product.

For more information on setting up your charger, visit the Wallbox Academy page <https://support.wallbox.com>

Instrucciones de seguridad y mantenimiento

- La instalación, el mantenimiento y el servicio posventa del cargador solo debe realizarla personal cualificado siguiendo las normativas locales aplicables. Las instalaciones y las modificaciones no autorizadas pueden anular la garantía del fabricante - No utilices el producto si la carcasa o el conector están rotos, presentan grietas o bien si está abierto o muestra indicios de haber sufrido daños. Ponte en contacto con tu distribuidor - No toques el cable de carga si el conector emite humo o empieza a fundirse. Si es posible, par el proceso de carga - Apaga el cargador antes de abrir la tapa o limpiar la unidad. No utilices disolventes de limpieza en ninguna pieza del cargador. Utiliza un paño limpio y seco para eliminar el polvo y la suciedad. No abra la tapa bajo la lluvia - Toma las precauciones adecuadas si llevas implantes médicos electrónicos - Utiliza el cargador Wallbox dentro de sus parámetros de funcionamiento y dentro de las condiciones ambientales normales indicadas en las especificaciones generales y eléctricas - El sistema no admite la opción de ventilación - No se recomienda instalar el cargador en una posición expuesta a luz solar directa o bajo condiciones meteorológicas extremas.

Declaración de conformidad simplificada de la UE

Mediante el presente documento, Wallbox declara que los equipos (Commander 2s) se ajustan a las Directivas 2014/53/UE, 2014/30/UE y 2014/35/UE. El texto completo de la declaración de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Recomendaciones de seguridad

- Sigue detenidamente todas las instrucciones de seguridad e instalación - Si no se siguen las instrucciones, puede existir un riesgo para la seguridad o provocar fallos en el equipo - Cualquier daño resultante por negligencia o por acciones contrarias a las instrucciones de este manual queda excluido de la garantía del producto

Recomendaciones de conectores e instrucciones de instalación

- No utilices el producto si el cable de carga está desdeshalado, tiene el aislamiento roto o presenta signos de daños o si el enchufe del vehículo o la toma eléctrica están sucios, húmedos o dañados - No utilices el cable de carga con un adaptador de cable o un alargador - No tires del cable de carga en ninguna circunstancia mientras está conectado - Es obligatorio utilizar el soporte de enchufe que viene con la unidad para proteger el conector de la suciedad y las condiciones meteorológicas y evitar que resbale durante su uso.

Instrucciones de instalación

- Mira el vídeo de instalación de tu cargador, disponible en la página web Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com> - Asegúrate de que la superficie de montaje pueda soportar adecuadamente el peso del cargador y las fuerzas mecánicas asociadas a su uso - El cargador debe tener conexión permanente a la toma de tierra de la instalación - Instala el cargador en un área suficientemente ventilada. Evite instalar el cargador cerca de materiales inflamables, explosivos o combustibles, productos químicos o disolventes, tuberías de gas o salidas de vapor, radiadores o baterías, y áreas propensas a inundaciones, humedad alta y agua corriente.

Protección eléctrica

- La línea de suministro eléctrico debe estar conectada a una instalación existente y cumplir las normativas locales - El cargador debe protegerse eléctricamente mediante la instalación externa de un interruptor automático (MCB) y un interruptor diferencial (RCCB) - MCB: Recomendado con curva tipo C o capacidad de cortocircuito nominal de 6 kA. Corriente nominal conforme a la alimentación y a la configuración del cargador pero sin superar 32 A - RCCB: Tipo A o Tipo B, conforme a las normativas locales y solo con reseteo manual - Las normativas locales pueden obligar a la instalación externa de un interruptor de emergencia.

Consejos de eliminación

- De conformidad con la directiva 2012/19/CE, el producto no debe desecharse como un residuo al final de su vida útil. Debe llevarse a un centro de recogida o a un distribuidor que preste el servicio de eliminación de residuos especiales y diferenciados.

Garantía limitada

- Wallbox garantiza este producto contra cualquier defecto en materiales y mano de obra durante un periodo de 3 años a partir de la fecha de compra - Durante este periodo, Wallbox reparará o sustituirá, a su entera discreción, cualquier producto defectuoso sin cargo alguno para el propietario - Los productos de sustitución o piezas reparadas se garantizarán únicamente para la parte no caducada de la garantía original o durante seis meses, lo que sea mayor - Cualquier defecto resultante de cualquier accidente, uso indebido, mantenimiento inapropiado o desgaste normal no está cubierto por la garantía limitada - La sustitución o la incorporación de cualquier pieza por parte del cliente se considerará como un uso indebido - Salvo disposiciones contrarias expresas en la legislación pertinente, los términos de esta garantía limitada no excluyen, restringen ni modifican los derechos legales obligatorios aplicables a la venta del producto y se añaden a los mismos. Si crees que tu producto es defectuoso, ponte en contacto con Wallbox para obtener instrucciones sobre dónde enviarlo o llevarlo a reparar.

Aviso legal

- Cualquier información contenida en este manual puede modificarse sin previo aviso y no representa ninguna obligación por parte del fabricante. Las imágenes de este manual se incluyen con fines ilustrativos y pueden diferir del producto finalmente entregado.

Para obtener más información sobre cómo configurar el cargador, visita la página Wallbox Academy <https://support.wallbox.com>

Consignes de sécurité et de maintenance

• L'installation, la maintenance et l'entretien du chargeur ne doivent être effectués que par un personnel qualifié conformément aux réglementations locales en vigueur. Une installation incorrecte ou une manipulation inadéquate annule la garantie du fabricant. Ne pas utiliser le boîtier ou le connecteur sous cassés, fissurés, ouverts ou présentant tout signe de dommage. Veuillez contacter votre fournisseur si vous avez des questions ou si le chargeur ne fonctionne plus ou commence à fumer. Si possible, arrêtez alors le rechargement. Éteignez le chargeur avant d'ouvrir le couvercle ou de nettoyer l'appareil. Ne pas utiliser de solvants de nettoyage sur le chargeur (sur aucune partie). Utilisez un chiffon propre et sec pour nettoyer le boîtier et la prise électrique. Ne pas utiliser de produits chimiques. Prendre toutes les précautions appropriées aux implants médicaux électroniques • Utiliser le chargeur Wallbox selon les paramètres de fonctionnement et dans les conditions ambiantes normales, conformément aux spécifications générales de l'appareil. Ne pas exposer le chargeur à des conditions ambiantes trop humides, comme dans une position qui l'exposerait directement aux rayons du soleil ou à des conditions météorologiques extrêmes.

Recommandations UE simplifiées

Wallbox déclare que l'équipement (Commander 2s) est conforme aux directives 2014/53/UE, 2014/30/UE et 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse web suivante: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/declaration-cc/>

Recommandations de sécurité

• Suivre attentivement toutes les consignes de sécurité et d'installation. • Ne respectez des instructions peut constituer un danger de sécurité et/ou entraîner un dysfonctionnement. • Tout dommage résultant d'un non-respect ou d'actions contraires aux instructions de ce manuel est exclu de la garantie du produit.

Instructions d'installation et de reconditionnement du connecteur
Le câble électrique est isolé de la prise électrique, à une isolation cassée, en cas de signes de dommage ou si ce câble souffre à la prise électrique sous sales, humidités ou dommages. Ne pas utiliser le câble de charge avec un adaptateur et/ou un adaptateur à la prise électrique. Ne pas utiliser de matériel qui n'est pas connecté, quel que soient les circonstances. • Est obligatoire d'utiliser le support de prise fourni avec l'appareil pour protéger le connecteur des saletés et autres éléments météorologiques, ainsi que pour éviter qu'il ne glisse pendant son utilisation. • Lorsque le câble de charge est installé dans un mur, la prise devrait être raccordé au tableau électrique de l'installation en utilisant un système de prise de courant, conforme à la norme NF EN 60309 et NF C 15-100, muni en outre d'un interrupteur électrique et dimensionné pour supporter un courant maximal de 20 A minimum et de la courant nominal de l'installation.

Instructions d'installation

• Regardez la vidéo d'installation de votre chargeur disponible sur la page Web <https://support.wallbox.com>. Assurez-vous que la surface de montage est suffisamment solide et capable de supporter le chargeur, ainsi que l'ensemble des forces mécaniques associées à l'utilisation. • Le chargeur doit être connecté de façon permanente à la mise à la terre. • Installez le chargeur dans une zone suffisamment ventilée, en raison de l'installation du chargeur à proximité de matériaux inflammables, explosifs ou combustibles, de produits chimiques ou de solvants, de conduites de gaz ou de prises de vapeur, de radiateurs ou de batteries, ainsi que dans des zones sujettes aux inondations, à moins que le fabricant n'ait été avisé à ce sujet.

Protection électrique

• Le câble d'alimentation électrique doit être relié à une installation existante et doit être conforme aux réglementations locales. • Le chargeur doit être protégé contre les surintensités extérieures. • Il est recommandé d'utiliser un Dispositif Court-Circuit Breaker (MCB) et d'un disjoncteur différentiel (Residual Current Circuit Breaker, RCCB). • MCB - Courbe C recommandée, capacité de court-circuit de 10 kA nominal maximum. • Le disjoncteur différentiel doit être configuré pour un courant nominal de 32 A - RCCB - Conformément aux réglementations locales, Type A ou Type B. Lire le reconditionnement manuel uniquement. • Les réglementations locales peuvent exiger que le commutateur d'urgence soit installé en externe. • Pour plus de détails, voir les sections pertinentes de ce manuel.

• Conformément à la directive 2019/19/CE, à la fin de sa durée de vie utile, le produit ne doit pas être éliminé comme déchet urbain. Il doit être apporté après avoir en contact de collecte ou d'un distributeur qui propose des services d'élimination des déchets spéciaux et différenciés.

Garantie limitée

• Wallbox garantit ce produit contre les défauts de matériaux et de fabrication pendant une période de 3 ans à compter de la date d'achat. • Pendant cette période, Wallbox réparera ou remplacera le produit défectueux sans frais pour le propriétaire. • Les produits de remplacement ou les pièces réparées seront garantis uniquement pour la partie non expirée de la garantie originale, ou six mois après la date de réinstallation. • Les réparations effectuées par Wallbox à la suite d'un accident, d'une mauvaise utilisation, d'une maintenance inappropriée ou d'une utilisation normale n'est pas couvert par la garantie limitée. • La substitution ou l'incorporation d'une pièce par le client sera considérée comme une utilisation normale et sera soumise à la garantie limitée. • Toute garantie n'est applicable que si le produit est utilisé conformément aux conditions de la présente garantie limitée n'excluent, ne limitent ou ne modifient pas, et complètent les droits statutaires obligatoires applicables à la vente du produit. Si vous pensez que votre produit est défectueux, contactez Wallbox pour savoir où renvoyer ou comment effectuer la réparation.

Avis juridique

• Toute information contenue dans ce manuel peut être modifiée sans préavis et sans notification préalable. Les images et les photos qui sont représentées dans ce manuel sont à des fins d'illustration uniquement et peuvent différer du produit réel.

• Pour plus d'informations sur la configuration de votre chargeur, consultez la page Wallbox Academy, sur le site <https://support.wallbox.com>.

Istruzioni per la sicurezza e la manutenzione

• L'installazione, la manutenzione e l'assistenza del caricabatterie devono essere eseguite solo da personale qualificato secondo le normative locali applicabili. Un'installazione errata o un'operazione di manutenzione non autorizzata annulla la garanzia del produttore. • Non utilizzare se l'involtino o il connettore sono rotti, incrinati, appesi o mostrano segni di danneggiamento. Contattare il fornitore se avete dubbi. • Non toccare mai il cavo di ricarica se il connettore emette fumo o inizia a scioagliarsi. Se possibile, interrompere la ricarica. • Spegnere il caricabatterie prima di aprirlo e coprirlo o pulirlo l'unità. Non utilizzare solventi su nessuna parte del caricabatterie. Utilizzare un panno pulito e asciutto per rimuovere ogni residuo. • Non utilizzare il caricabatterie in caso di pioggia. • Adottare le opportune precauzioni con gli impianti medici elettronici • Utilizzare il caricabatterie Wallbox secondo i parametri di funzionamento e nelle normali condizioni ambientali specificate nelle specifiche generali dell'appareil. • Ventilazione: non installare il caricatore in un luogo esposto a luce solare diretta o in condizioni climatiche estreme.

Dichiarazione UE semplificata

Con la presente, Wallbox dichiara che il dispositivo (Commander 2s) è conforme alla direttiva 2014/53/UE, alla direttiva 2014/30/UE e alla direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo Internet seguente: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Recommandations sulla sicurezza

• Seguire attentamente tutte le istruzioni di sicurezza e di installazione. • Il mancato rispetto delle istruzioni può costituire un pericolo per la sicurezza e/o causare malfunzionamenti delle apparecchiature. • Sono esclusi dalla garanzia del prodotto i danni derivanti da inosservanza o da azioni contrarie alle istruzioni del presente manuale.

Istruzioni di installazione

• Non utilizzare se il cavo di ricarica è sfilacciato, ha danneggiato l'isolamento o presenta segni di danneggiamento o sia la presa del veicolo e/o il connettore siano rotti o danneggiati. • Non toccare mai il cavo di ricarica con un adattatore o una prolunga. • In nessuna circostanza stringere il cavo di ricarica mentre è collegato. • È obbligatorio utilizzare il porta spina fornito con l'unità per proteggere il connettore da sporcizia, dall'umidità e dall'esposizione al calore sciolimento durante l'uso.

Istruzioni per l'installazione

• Guardare il video di installazione per il caricabatterie disponibile nella pagina web di Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. Assicurarsi che la superficie di montaggio sia in grado di sostenere adeguatamente il peso del caricabatterie e di resistere alle forze meccaniche associate all'uso. • L'installazione elettrica deve essere collegato in un tecnico autorizzato o elettricista a terra elettrica dell'installazione. • Installare il caricabatterie in un'area asciutta e ventilata. • Assicurarsi sufficientemente ventilata. Evitare di installare il caricabatterie in prossimità di materiali infiammabili, esplosivi o combustibili, sostanze chimiche o solventi, tubi del gas o prese di vapor, radiatori o batterie, nonché in aree soggette ad inondazioni, umidità elevata e acqua corrente.

Protezione elettrica

• Il cavo d'alimentazione elettrico deve essere collegato a un'installazione esistente e deve essere conforme alle normative locali. • Il caricabatterie deve essere protetto elettricamente installando esternamente un interruttore automatico (MCB) e un interruttore differenziale di tipo A o di tipo B (RCCB). • MCB - Curva C, capacità di cortocircuito nominale di 10 kA. Corrente nominale in base all'alimentazione e all'impostazione del caricabatterie ma non superiore a 32 A. • Il disjonctore differenziale deve essere configurato per un corrente nominale di 32 A - RCCB - Conformemente alle normative locali, Tipo B. Ripristino solo di tipo di manuale. • In alcuni Paesi, le normative locali possono richiedere l'installazione di un interruttore di emergenza esterno.

Avis di smaltimento

• Conformemente alla direttiva 2019/19/CE, al termine della sua vita utile, il prodotto non deve essere smaltito come rifiuto urbano. Dovrebbe essere portato in un centro di raccolta o in un distributore che provvede allo smaltimento di rifiuti speciali e differenziati.

Garanzia limitata

• Wallbox garantisce questo prodotto contro difetti di materiali e manodopera per un periodo di 3 anni dalla data di acquisto. • Durante questo periodo, a sua discrezione, Wallbox riparerà o sostituirà qualsiasi parte del prodotto o servizio senza costi per il proprietario. • I prodotti sostituiti o il parti riparate saranno garantiti solo per la parte non scaduta della garanzia originale o per sei mesi a seconda della vettura maggiore. • Le riparazioni o sostituzioni di parti non sono coperte dalla garanzia, a meno che non sia imposta o normale usura non è coperto dalla garanzia limitata. • La sostituzione o l'incorporazione di qualsiasi parte da parte del cliente sarà considerata come utilizzo scorretto. • Salvo nei limiti consentiti dalla legge applicabile, la garanzia limitata non si applica se il proprietario modifica, limitano o modificano, e sono in aggiunta ai diritti obbligatori previsti dalla legge applicabili per la vendita del prodotto. Se si ritiene che il prodotto sia difettoso, contattare Wallbox per istruzioni su dove inviare o portarlo per la riparazione.

Avviso legale

• Tutte le informazioni contenute nel presente manuale possono essere modificate senza preavviso e senza notifica. Le immagini e le fotografie presentate nelle immagini contenute nel presente manuale hanno solo scopo illustrativo e possono differire dal prodotto consegnato.

• Per ulteriori informazioni sulla configurazione del caricatore, visita la pagina Wallbox Academy <https://support.wallbox.com>

Sikkerhets- og vedlikeholdsinstruksjoner

• Installasjon, vedlikehold og service på ladern må kun utføres av kvalifisert personell i henhold til gjeldende lokale forskrifter. Uautorisert installasjon eller vedlikehold kan føre til personell skade eller ulykke. • Ikke bruk kabelladere eller koblinger er ødelagt, sprukket, åpnet eller viser tegn på skade. Kontakt distributøren din hvis du opplever slike problemer med kabelladeren eller koblingen. • Ikke bruk kabelladere eller koblinger i nærheten av brennbare eller eksplosive stoffer. • Hvis du opplever lukt eller besvær med elektroniske medisinske implantater - Bruk Wallbox-ladern under direkteparametrene og innenfor normale omgivelsesforhold som er beskrevet i Generelle og elektriske spesifikasjoner. • Ventilasjon ikke tilstrekkelig - Ventilasjonsåpning bør plasseres på en position som har direkte sollys eller andre ekstreme værforhold.

Førelse UE-erklæring om samsvaer

Wallbox erklærer hermed (Commander 2s) er i samsvar med forordning 2014/53/UE, forordning 2014/30/UE og forordning 2014/53/UE. Den fulle teksten til UE-erklæringen om samsvaer er tilgjengelig på følgende internett URL: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/declaration-cc/>

Sikkerhetsbanefølgelse

• Følg alle sikkerhets- og installasjonsinstruksjoner nøye. • Unnlattelse av å følge instruksjonene kan være en sikkerhetsfare og/eller forårsake utstyrsytte- eller livsskade. • Hvis du opplever lukt eller besvær med elektriske medisinske implantater - Bruk Wallbox-ladern under direkteparametrene og innenfor normale omgivelsesforhold som er beskrevet i Generelle og elektriske spesifikasjoner. • Ventilasjon ikke tilstrekkelig - Ventilasjonsåpning bør plasseres på en position som har direkte sollys eller andre ekstreme værforhold.

Tilbudsbanefølgelse og delingsinstruksjoner

• Ikke bruk kabelladere eller koblinger som er ødelagt, sprukket, åpnet eller viser tegn på skade eller tegn på skade eller stopelet til kjøretøy og stopelet er skadd, våt eller skadet. • Ikke bruk ladekabel med et løst elektrisk eller mekanisk stikledning. • Du må ikke under noen omstendigheter stramme ladekabelen mellom ladekabelen med kabeladapter eller stikledning. • Du må ikke under noen omstendigheter stramme ladekabelen mens den er tilkoblet. • Det er obligatorisk å bruke stopelet til ladning i henhold til lokale forskrifter. Type A eller Type B. Kun manuelt tilbakestillingsskjema.

Installasjonsinstruksjoner

• Se installasjonsvideoene for ladern tilgjengelig på nettstedet til Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Sørg for at monteringsflaten støtter vekten av ladern tilstrekkelig og tåler de mekaniske kreftene foranladern. • Ladern må være permanent koblet til elnettet. • Følg lokale forskrifter for tilstrekkelig ventilert område. Unngå å installere ladern i nærheten av brennbare eller eksplosive materialer, kjemikalier eller løsemidler, gasser eller damputtak, radiatører eller batterier, og områder som er utsatt for oversvømmelse, høy fuktighet og rennende vann.

Elektrisk beskyttelse

• Strømforsyningslinjen må kobles til en eksisterende installasjon og må være i samsvar med lokale forskrifter. • Ladern må være elektrisk beskyttet mot kortslutning (MCB) og mot jordforurening (RCCB). • MCB: Anbefalt C-kurve, 6 kA -gradert kortslutningskapasitet. Nominell strøm i henhold til strømforsyningen og laderinstillingen, men ikke mer enn 32 A. • RCCB: Anbefalt type A eller B i henhold til lokale forskrifter. Type A eller Type B. Kun manuelt tilbakestillingsskjema.

• I noen land kan lokale forskrifter kreve at en nødbyruter installeres i nærheten av ladern.

Avhengingsdir

• I henhold til direktiv 2012/19/CE, skal produktet ikke kastes som urban avfall ved slutten av levetiden. Det bør tas til et autorisert senter for gjenvinning og miljøvern eller avhengig av spesialavfall og differensiert avfall.

Begrenset garanti

• Wallbox garanterer dette produktet mot material- og produksjonsfeil i en periode på 3 år fra kjøpsdato. • I denne perioden vil Wallbox etter eget skjønn enten reparere eller erstatte eventuelle defekte produkter uten kostnad til eieren. • Erstatningsprodukter eller reparerte deler vil kun garanteres for den ikke-utløste delen av den opprinnelige serviceperioden. • Hvis det oppstår problemer som hva som er størst. • Enhver defekt som følge av uhell, feil bruk, feilaktig vedlikehold eller normal slitasje dekkes ikke av den begrensnede kvalitetsgarantien. • Erstatning eller innbyrding av noen deler tilgjengelig på kundens vil anses som feil bruk. • Med unntak av i den grad det er tillatt i henhold til gjeldende lov, utelukker ikke vilkårene i denne begrensede garantien, begrenser ikke og endrer ikke de obligatoriske kvalitetsgarantier som følger med kjøpet av dette produktet til deg. Hvis du mener at produktet er defekt, ta kontakt med Wallbox for instruksjoner om hvor du skal sende eller ta den med til reparasjon.

Juridisk merknad

• All informasjon i denne håndboken kan endres uten forhåndsvarsel og representerer ikke noen forpliktelse fra produsenten. Bildene i denne håndboken er kun ment for illustrasjonsformål, og kan avvike fra det leverte produktet.

Hvis du vil ha mer informasjon om hvordan du setter opp ladern, kan du se på brukerhåndboken på siden hos Wallbox Academy <https://support.wallbox.com>

Instruccions de seguretat i manteniment

• La instal·lació i el manteniment del carregador han de ser realitzats únicament per personal qualificat d'acord amb les normatives locals aplicables. Una instal·lació incorrecta o una manipulació inadequada anul·la la garantia del fabricant signu local. • No ho utilitzis si la carcassa o el connector estan trencats, esquarterats, oberts o mostren algun signe de danys. • No tocis mai el cable de càrrega si el connector emet fum o comença a fondre's. Si és possible, atura l'operació de càrrega. • Apaga el carregador abans d'obrir la tapa o netejar la unitat. No utilitzis dissolvents de neteja en cap cas. • No utilitzis solvents ni cap altre producte de neteja amb implants mèdics. • Prendre totes les precaucions apropiades amb implants mèdics electrònics. • Utilitza el carregador Wallbox sota els paràmetres de funcionament i en condicions ambientals normals especificades a les especificacions generals de l'equi. • Ventilació: no instal·lar el carregador en un lloc exposat a la llum solar directa o en condicions climàtiques extremes.

Dichiaració de conformitat de la UE simplificada

Wallbox declara que l'equip (Commander 2s) compleix amb la Directiva 2014/53/UE, la Directiva 2014/30/UE i la Directiva 2014/53/UE. El text complet de la declaració de conformitat de la UE està disponible a la següent adreça d'Internet: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Recomanacions de seguretat

• Seguir atentament totes les instruccions d'instal·lació i de seguretat detingudament. • No seguir les instruccions pot ser un risc per a la seguretat i/o provocar un mal funcionament de l'equip. • Qualsevol dany que es produeixi no tenir en compte o per accions contràries a les instruccions d'instal·lació i de seguretat anul·larà la garantia del fabricant. • Prendre totes les precaucions apropiades amb implants mèdics electrònics.

Recomanacions del connector i les instruccions d'instal·lació

• No ho utilitzis si el cable de càrrega està espatllat, s'ha trencat o mostra signes de danys. • No utilitzis el cable de càrrega amb l'adaptador de càrrega, ni el cable de càrrega amb un cable adaptador o un cable d'extensió. • Sota cap circumstància no estenyis excessivament el cable de càrrega mentre està connectat. • És obligatori utilitzar el portaespina provist amb el cable de càrrega perquè el connector de la britànica i altres inclemències del temps i protegi no llisqui durant l'ús.

Instruccions d'instal·lació

• Regardez la vidéo de mise en place du chargeur disponible au llc web de la Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>. • Assurez-vous que la superficie de montage pot suportar forces mecàniques associades amb l'ús. • Instal·lar el carregador en una àrea seca i ben ventilada. • Evita instal·lar el carregador prop de materials inflamables, explosius o combustibles, químcics o dissolvents, canonades de gas o sortides de vapor, radiadors o bateries, ni en zones propenses a inundacions, humitat elevada i cursos d'aigua.

Protecció elèctrica

• El cable d'alimentació elèctric ha d'estar connectada a una instal·lació existent i complir amb les normatives locals. • El carregador ha d'estar protegit elèctricament mitjançant la instal·lació externa d'un interruptor automàtic (MCB) i un interruptor diferencial (RCCB). • MCB - Corba C, capacitat màxima de 10 kA. • Corrent nominal d'acord amb la font d'alimentació i la configuració del carregador, però no més de 32 A. • RCCB: D'acord amb les normatives locals, tipus A o tipus B. • Conformement amb les normatives locals, Tipus A o Tipus B. El reemplaçament manual únicament. • Les regulacions locals pot requirir la instal·lació d'un interruptor extern d'emergència.

Avaluació de l'impacte ambiental

• Conformement amb la directiva 2019/19/CE, al final de la seva vida útil el producte no s'ha de llençar com a residu domèstic. Ha de ser dirigit a un centre de recollida o a un distribuïdor que s'encarregui de l'eliminació de residus especials i diferenciat.

Garantia limitada

• Wallbox garanteix aquest producte contra defectes de materials i fabricació durant un període de 3 anys des de la data de compra. • Durant aquesta període, segons el seu criteri, Wallbox repararà o reemplaçarà sense cap cost per al propietari. • Els productes de substitució o les peces reparades només tindran garantia per la part que no ha caducat de la garantia original o sis mesos després de la data de reparació. • Les reparacions o substitucions de parts no són cobertes pel terme de garantia limitada, mal us, manteniment incorrecte o desgast normal no està cobert per la garantia limitada. • La substitució o la incorporació de qualsevol part per part del client es considerarà un ús incorrecte. • Excepcions: la garantia limitada no es aplicarà si el client modifica, limita o modifica la garantia limitada no exclouen, restringeixen ni modifiquen (s'afegeixen) a els drets legals aplicables a la venda del producte per part de vòsté. Si creus que el teu producte és defectuós, posat en contacte amb Wallbox per obtenir les instruccions sobre on enviar-lo o portar-lo per a la seva reparació.

Avis legal

• Tota informació d'informació d'aquest manual pot ser canviada sense previ avís i no representa cap obligació pel que fa al fabricant. Les imatges d'aquest manual són a tall d'il·lustrador i poden diferir del producte lliurat.

• Per obtenir més informació sobre com configurar el teu carregador, consulta la pàgina de la Wallbox Academy: <https://support.wallbox.com>

Säkerhets- och underhållsanvisningar

• Installation, underhåll och service av laddaren får endast utföras av behörig personal enligt gällande lokal bestämmelser.
 • Vid installation ska laddaren godkännas av garantin utfärdad av tillverkaren. Använd inte laddaren om höljiet eller kontakten är defekt, sprucket. Öppna eller visna några tecken på skador. Kontakta din återförsäljare eller tillverkaren om kontakten avger rök eller börjar smälta. Avbryt laddningen i möjliga fall.
 • Stäng av laddaren innan du öppnar höljiet eller rengör enheten. Använd inte rengöringsmedel på någon del av laddaren. Torka av damm eller smuts från laddarens yta med en fuktig svamm. Vidta lämpliga försiktighetsåtgärder för elektroniska medicinska implantat. Använd väggheten för Wallbox med angivna driftspänningar och inom normala omgivningsförhållanden enligt tillverkarens tekniska specifikationer. Använd strömsladd. • Laddaren bör inte monterats på en plats utsett för direkt solljus eller mycket svåra väderförhållanden.

Information om överensstämmelse med EU-direktiv

Wallbox intygar härmed att produkten (Commander 2s) överensstämmer med direktiv 2014/53/EU, direktiv 2014/30/EU och direktiv 2014/35/EU. Hela ydelsen av intygande om överensstämmelse med EU-direktiv finns på webbplatsen: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Säkerhetsrekommendationer

Följ dessa alla säkerhets- och installationsanvisningar. • Förbiseende av instruktionerna kan vara en säkerhetsrisk och/eller orsaka funktionsfel på utrustningen. • Alla eventuella skador som uppstår på grund av förbiseende av eller åtgärder som strider mot instruktionerna, omfattas inte av garantin. • Laddaren innehåller kontaktrekommendationer och installationsanvisningar. • Använd inte laddaren om laddningskabeln är fransig, har trasiga ändar eller släppt eller om höljiet eller kontakten är sprucket eller eluttävt så utsattigt, värt eller skadat. • Använd inte laddningskabeln med kabeladapter eller förlängningskabel. • Laddningskabeln får inte under några omständigheter sträckas ut över ett max. tillåtet antal meter. • Laddningskabeln ska alltid vara obligatoriskt för att skydda kontakten mot smuts och väderförhållanden och glidning under användning.

Installationsanvisningar

Följ alltid instruktionerna för din laddare på webbplatsen Wallbox Academy; <https://support.wallbox.com>. • Kontrollera att monteringsytan kan bära laddarens vikt och stå emot mekaniska krafter i samband med användningen. • Laddaren består av två separata anslutningar till elektriken. • I laddaren finns ett kabelkanal laddaren på en plats med tillräcklig ventilation. Undvik att installera laddaren i närheten av lättantändliga, explosiva eller brännbara material, kemikalier, lösningsmedel, gaser, ångutsläpp, radiatorer eller batterier och områden som är utsatta för övervärmning, hög luftfuktighet eller rinnande vatten.

Elektriskt skydd

• Använd alltid ett skyddskabel som görs till en befintlig installation och måste uppfylla lokala bestämmelser. • Laddaren skal skyddas elektriskt med separat installation av automatsäkring (MCB) och jordfelsbrytare (RCCB). • MCB: Rekommenderad typ 16 A. • RCCB: RCCB Typ A. • Använd alltid en separat jordström-försörjning och laddarinstallering, men högst 32 A. • RCCB: Enligt lokala föreskrifter, typ A eller B. Endast med manuellt utlösande omkopplare för jordfelsfreeskriv kräva att en nödstoppsbrytare installeras externt.

Avfallshantering

• I enlighet med direktivet 2012/19/EG ska produkten efter användning inte kasseras. Den ska lämnas på en återvinningscentral eller hos en distributör som erbjuder kassering av specialavfall.

Begränsad garanti

Wallbox garanterar att produkten är defri beträffande material och utförande under en period av två (3) år från inköpsdatumet. Under denna period åtar sig Wallbox att, efter eget gottfinande, antingen reparera eller ersätta alla defekta produkter utan kostnad. Så länge som reparatur eller ersättning inte har utförts, delar garanteras endast under det längsta av den återstående delen av den ursprungliga garantitiden och sex månader. • Alla defekter måste vara tydligt märkta i huvulskrivet kräva att en garanti eller normalt slitage täcks inte av den begränsade garantin. • Substitution eller införande av någon del av kunden anses vara felaktig användning. • Förutom i den utsträckning som tillåts av lokala bestämmelser, gäller denna begränsade garanti inte utesulas, begränsas eller ändras och jämte de obligatoriska lagstadgade rättigheterna gäller vid försäljning av produkten till dig. Om du tror att din produkt är defekt ska du kontakta Wallbox för att se till att du får ett bra svar på dina frågor om den begränsade garantin.

Juridiskt meddelande

• Alla uppgifter i denna handbok kan ändras utan föregående avisering på vilken och i vilken mån någon bild eller illustration tillverkarers bilder i denna handbok som endast är avsedda för illustrationssyften och kan avvika från den levererade produkten.

Mer information om inställning av laddaren finns i användarhandboken på Wallbox Academy; <https://support.wallbox.com>

Instrucțiunile privind siguranța și întreținerea

• Instalația și întreținerea încărcătorului trebuie realizate în numele de către un personal calificat conform reglementărilor locale în vigoare. Instalarea și întreținerea trebuie să respecte și legislația privind protecția mediului. Nu utilizați dacă carcasa sau conductorii este rupt, crăpat, deschis sau prezintă semne de deteriorare. Va rugăm să contactați distribuitorul. • Nu încercați să încălcați dacă conductorul scoate fume sau răcește și se topescă. Dacă este posibil, oprțiți încărcarea. • Oprțiți încărcătorul înainte de a deschide capacul sau de a curăța unitatea. Nu utilizați solvenți de curățare pe niciun corpuri a încărcătorului. Utilizați o cârpă curată pentru a șterge și curăța încărcătorul. Nu utilizați apă sau apă caldă pe încărcător. Nu folosiți apă sau apă caldă pentru a curăța încărcătorul în ploaie. • Luați măsurile prevenițiunii de precauție în cazul implanturilor medicale electronice. Utilizați încărcătorul Wallbox în parametri de funcționare și în condiții ambientale normale, conform informațiilor din Secțiunea Generală Electrică. • Verificați incompatibilitate. Nu se recomandă instalarea încărcătorului într-o poziție expusă la lumina directă sau soarelui în condiții meteorologice extreme. • Defectarea produsului este simplificată.

Wallbox declară că echipamentul (Commander 2s) este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE, Directiva 2014/30/UE și Directiva 2014/35/UE. Textul complet al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Recomandări privind siguranța

• Urmați cu atenție instrucțiunile privind siguranța și instalarea. • Respectația instrucțiunilor poate reprezenta un pericol pentru distribuitor și/sau poate cauza defectarea echipamentului. • Oriče deteriorare rezultată din neatenție neprețurată sau a acțiunilor contrare instrucțiunilor din acest manual este acceptată de garanția produsului. • Nu utilizați lămpă fluorescentă. • Nu utilizați în cazul în care numărul de încărcare este uzat, are defecte de izolație sau prezintă semne de deteriorare sau dacă fișa și prizele electrice și cablurile sunt deteriorate sau deteriorate. • Nu utilizați cablul de încărcare cu un adaptor pentru cablu sau un cablu prelungitor. • În nicun caz nu strângeți cablul de încărcare atunci când acesta este conectat. • Este obligatoriu să utilizați suportul fișei împreună cu unitatea pentru a preveni dereglarea și împiedicarea accesului și altor factori de mediu, precu și împotriva alunecării în timpul utilizării. • Este obligatoriu să utilizați protecția împotriva șocului electric.

Instrucțiuni de instalare

• Vizionați instrucțiunile de instalare pentru încărcător, disponibili pe Wallbox Academy; <https://support.wallbox.com>. • Asigurați-vă că suprafața de montare poate susține în mod adecvat greutatea încărcătorului și că rezistă la forțele mecanice asociate utilizării. • Instalarea trebuie să fie conformă cu normele în vigoare în țara de instalare. • Instalați cablul într-o zonă ventilată înconstruită. Evitați instalarea încărcătorului în apropierea materialelor inflamabile, explozive sau combustibile, a subsanțelor chimice sau a solventelor, a conductorilor de gaz sau a prizei de abur, a radiatorelor sau a bateriilor și a zonelor predispuse la inundații, umiditate ridicată și apă curgătoare.

Protecție electrică

• Använd alltid ett skyddskabel som trebuie să fie cablată la o instalație existentă și trebuie să fie în conformitate cu reglementările locale. • Incărcătorul trebuie protejat electric prin instalație externă a unui interruptor de curent în miniatură (MCB) și a unui întrerupător de curent rezidual (RCCB). • MCB: MCB tip 16 A. • RCCB: RCCB tip A. • Använd alltid en separat ström-försörjning och laddarinstallering, men högst 32 A. • RCCB: Enligt lokala föreskrifter, typ A eller B. Endast med manuellt utlösande omkopplare för jordfelsfreeskriv kräva att en nödstoppsbrytare installeras externt.

Garantier og begrænsninger

• I enlighet med direktivet 2012/19/CE ska produkten efter användning inte kasseras. Den ska lämnas på en återvinningscentral eller hos en distributör som erbjuder kassering av specialavfall.

Begränsad garanti

Wallbox garanterar att produkten är defri beträffande material och utförande under en period av två (3) år från inköpsdatumet. Under denna period åtar sig Wallbox att, efter eget gottfinande, antingen reparera eller ersätta alla defekta produkter utan kostnad. Så länge som reparatur eller ersättning inte har utförts, delar garanteras endast under det längsta av den återstående delen av den ursprungliga garantitiden och sex månader. • Alla defekter måste vara tydligt märkta i huvulskrivet kräva att en garanti eller normalt slitage täcks inte av den begränsade garantin. • Substitution eller införande av någon del av kunden anses vara felaktig användning. • Förutom i den utsträckning som tillåts av lokala bestämmelser, gäller denna begränsade garanti inte utesulas, begränsas eller ändras och jämte de obligatoriska lagstadgade rättigheterna gäller vid försäljning av produkten till dig. Om du tror att din produkt är defekt ska du kontakta Wallbox för att se till att du får ett bra svar på dina frågor om den begränsade garantin.

Juridiskt meddelande

• Alla uppgifter i denna handbok kan ändras utan föregående avisering på vilken och i vilken mån någon bild eller illustration tillverkarers bilder i denna handbok som endast är avsedda för illustrationssyften och kan avvika från den levererade produkten.

Mer information om inställning av laddaren finns i användarhandboken på Wallbox Academy; <https://support.wallbox.com>

Veiligheids- en onderhoudsinstructies

• Installeer de lader, onderhoud en service aan de lader moet uitsluitend worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel volgens de geldende plaatselijke voorschriften en lokale wetgeving. • Het installeren van de lader moet in overeenstemming met de voorschriften van de fabrieksgarantie ongediigd. • Niet gebruiken als de behuizing of connector is gebroken, gebarsten, geopened of als deze een indicatie van schade vertoont. • De lader mag niet worden gebruikt als het apparaat niet aan de connector rookt of begint te smelten. Stop indien mogelijk met opladen. • Schakel de lader uit voordat u het deksel openet of het apparaat openhaakt. Gebruik geen reinigingsoplossingmiddelen op een onderdeel van de lader. Gebruik een droog vloeistofvrij reinigingsmiddel om het apparaat te reinigen. • Het apparaat mag niet worden gebruikt met elektronische medicinale apparaten. • Gebruik de Wallbox-lader onder de bedrijfsparameters en binnen normale omgevingsomstandigheden, zoals vermeld in de algemene elektrische gegevens. • Controleer de compatibiliteit voordat u de lader installeert. • Het wordt niet aanbevolen om de lader te installeren op een plaats die wordt blootgesteld aan direct zonlicht of extreme weersomstandigheden.

Verenwoordigede EU-conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart Wallbox dat de apparatuur (Commander 2s) in overeenstemming is met richtlijn 2014/53/UE, richtlijn 2014/30/UE en richtlijn 2014/35/UE. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Veiligheidsaanbevelingen

• Volg alle veiligheids- en onderhoudsinstructies zorgvuldig op. • Het niet opvolgen van de instructies kan een veiligheidsrisico zijn met het meebrengen of een storing in de apparatuur veroorzaken. • Alle daaruit voortvloeiende schade als gevolg van het negeren van de handleiding is strijd met de instructies in deze handleiding betreffende aansluiting. • Gebruik geen elektrische apparaten. • Gebruik geen vlammen. • Gebruik geen olie of vet op de lader. • Gebruik de lader niet in combinatie met een kabeladapter of een verlengkabel. • Draai onder geen enkele omstandigheid de oplaadkabel vast terwijl deze is aangesloten. • Het is verplicht om de meetfout van het oplaadapparaat te controleren. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak.

Elektrische bescherming

• Använd alltid ett skyddskabel som trebuie să fie cablată la o instalație existentă și trebuie să fie în conformitate cu reglementările locale. • Incărcătorul trebuie protejat electric prin instalație externă a unui interruptor de curent în miniatură (MCB) și a unui întrerupător de curent rezidual (RCCB). • MCB: MCB tip 16 A. • RCCB: RCCB tip A. • Använd alltid en separat ström-försörjning och laddarinstallering, men högst 32 A. • RCCB: Enligt lokala föreskrifter, typ A eller B. Endast med manuellt utlösande omkopplare för jordfelsfreeskriv kräva att en nödstoppsbrytare installeras externt.

Verrijdingsadvies

• I en overeenstemming met Richtlijn 2012/19/EG mag het product aan het eind van de levensduur niet worden gekasserd. Het moet worden afgeleverd aan een afvalbehandelingsafval. Het moet worden ingeleverd bij een verzamelcentrum of een distributeur die speciaal in gedifferentieerd afval afvoert.

Beperkte garantie

Wallbox garandeert dit product tegen defecten in materialen en vakmanschap gedurende een periode van 3 jaar vanaf de datum van aankoop. • Tijdens deze periode zal Wallbox naar eigen goeddunken elk defect product repareren of vervangen zonder kosten voor de eigenaar. • Substitutie of invoer van andere onderdelen wordt niet aanvaard. • Producten die zijn beschadigd, versleten, versleten, verkleurd of anderszins aangetast door het niet-vervallen gedeelte van de oorspronkelijke garantie of zeze maanden, afhankelijk van wat langer is. • Elk defect doet niet af op de oorspronkelijke garantie. • Het is verplicht om de meetfout van het oplaadapparaat te controleren. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak. • De lader moet worden gebruikt op een vast oppervlak.

Juridische kennisgeving

• Alle informatie in deze handleiding kan zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd of aangepast. • Het is niet toegestaan te kopiëren of te verspreiden van de afbeeldingen van de afbeelding. De afbeeldingen zijn uitsluitend ter illustratie en kunnen afwijken van het geleverde product.

Voor meer informatie over het instellen van je lader bezoek je de pagina van Wallbox Academy; <https://support.wallbox.com>

Instruções de segurança e manutenção

• A instalação, manutenção e reparação do carregador devem ser realizadas apenas por pessoal qualificado, de acordo com os regulamentos locais e as normas indicadas na especificação técnica autorizadas anular a garantia do fabricante. • Não utilize caso o invólucro ou o conector estejam rachados, rachados, abertos ou apresentem qualquer tipo de dano. • Não utilize o carregador se não houver fumaça ou cheiro de queimado. • Não toque no cabo de carregamento se o conector emitir fumaça ou começar a derreter. Se possível, pare o carregamento. • Desligue o carregador antes de abrir a tampa ou limpar a unidade. Não toque em qualquer ponto da superfície de limpeza ou de manutenção com o dedo limpo e seco para remover poeira e sujidade. Não abra a tampa ou cubra o carregador com quaisquer materiais. • Não tome precauções adequadas com implantes médicos eletrônicos. • Utilize o carregador Wallbox de acordo com os parâmetros operacionais e dentro das condições ambientais e de temperatura especificadas em Elétricas. • Ventilação não suportada. Não é recomendado instalar o carregador numa posição que esteja exposta à luz solar direta ou sob condições ambientais extremas.

Declaração de conformidade simplificada da UE

Peço presente, a Wallbox declara que o equipamento (Commander 2s) está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE, Diretiva 2014/30/UE e Diretiva 2014/35/UE. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de Internet: <https://support.wallbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Recomendações de segurança

Siga cuidadosamente todas as instruções de segurança e de instalação. • Não cumprimentos das instruções pode constituir um perigo de segurança e/ou provocar danos ao equipamento. • Quaisquer danos resultantes devido a desprezo por ações contrárias às instruções nesta documentação, não serão cobertos pela garantia. • Recomendações do conector e instruções de instalação. • Não utilize caso o cabo de carregamento esteja desgastado, rachado ou se apresente qualquer tipo de dano. • Não utilize o carregador se não houver fumaça ou cheiro de queimado. • Não toque no cabo de carregamento se o conector emitir fumaça ou começar a derreter. Se possível, pare o carregamento. • Desligue o carregador antes de abrir a tampa ou limpar a unidade. Não toque em qualquer ponto da superfície de limpeza ou de manutenção com o dedo limpo e seco para remover poeira e sujidade. Não abra a tampa ou cubra o carregador com quaisquer materiais. • Não tome precauções adequadas com implantes médicos eletrônicos. • Utilize o carregador Wallbox de acordo com os parâmetros operacionais e dentro das condições ambientais e de temperatura especificadas em Elétricas. • Ventilação não suportada. Não é recomendado instalar o carregador numa posição que esteja exposta à luz solar direta ou sob condições ambientais extremas.

Instruções de instalação

• Assista ao vídeo de instalação para o seu carregador disponível na página web da Wallbox Academy; <https://support.wallbox.com>. • Verifique se a superfície de montagem pode suportar adequadamente o peso do carregador e se a superfície suportar adequadamente o peso do carregador. • Verifique se a superfície suportar adequadamente o peso do carregador. • Verifique se a superfície suportar adequadamente o peso do carregador. • Verifique se a superfície suportar adequadamente o peso do carregador. • Verifique se a superfície suportar adequadamente o peso do carregador. • Verifique se a superfície suportar adequadamente o peso do carregador.

Protecção elétrica

• Använd alltid ett skyddskabel som trebuie să fie cablată la o instalație existentă și trebuie să fie în conformitate cu reglementările locale. • Incărcătorul trebuie protejat electric prin instalație externă a unui interruptor de curent în miniatură (MCB) și a unui întrerupător de curent rezidual (RCCB). • MCB: MCB tip 16 A. • RCCB: RCCB tip A. • Använd alltid en separat ström-försörjning och laddarinstallering, men högst 32 A. • RCCB: Enligt lokala föreskrifter, typ A eller B. Endast med manuellt utlösande omkopplare för jordfelsfreeskriv kräva att en nödstoppsbrytare installeras externt.

Condições de garantia

• I enlighet med direktivet 2012/19/EG ska produkten efter användning inte kasseras. Den ska lämnas på en återvinningscentral eller hos en distributör som erbjuder kassering av specialavfall.

Begränsad garanti

Wallbox garanterar att produkten är defri beträffande material och utförande under en period av två (3) år från inköpsdatumet. Under denna period åtar sig Wallbox att, efter eget gottfinande, antingen reparera eller ersätta alla defekta produkter utan kostnad. Så länge som reparatur eller ersättning inte har utförts, delar garanteras endast under det längsta av den återstående delen av den ursprungliga garantitiden och sex månader. • Alla defekter måste vara tydligt märkta i huvulskrivet kräva att en garanti eller normalt slitage täcks inte av den begränsade garantin. • Substitution eller införande av någon del av kunden anses vara felaktig användning. • Förutom i den utsträckning som tillåts av lokala bestämmelser, gäller denna begränsade garanti inte utesulas, begränsas eller ändras och jämte de obligatoriska lagstadgade rättigheterna gäller vid försäljning av produkten till dig. Om du tror att din produkt är defekt ska du kontakta Wallbox för att se till att du får ett bra svar på dina frågor om den begränsade garantin.

Juridiskt meddelande

• Alla uppgifter i denna handbok kan ändras utan föregående avisering på vilken och i vilken mån någon bild eller illustration tillverkarers bilder i denna handbok som endast är avsedda för illustrationssyften och kan avvika från den levererade produkten.

Mer information om inställning av laddaren finns i användarhandboken på Wallbox Academy; <https://support.wallbox.com>

Інструкції по технічній безпеці та технічному обслуговуванню

• Установку, технічне обслуговування й ремонт зарядного пристрою повинен виконувати тільки кваліфікований персонал в соответствии з діючими місцевими нормативами. В случае монтажу і модифікації гарантія виробителя стає недействительною. Не используйте устройство, если его корпус или разъем сломан, треснут, открыт или имеет признаки повреждения. Если кабель или кабель дистрибутора « Не прикасайтесь к зарядному кабелю, если разъем выделяет дым или начинает плавиться, и при наличии такой возможности прекратите зарядку. • Перед открытием крышки или очисткой устройства выключите зарядное устройство. Не используйте чистящие растворители для очистки любых частей зарядного устройства. Для удаления пыли используйте чистую сухую ткань. Не открывайте крышку под дождем. • При использовании электронных медицинских имплантатов примите надлежащие меры предосторожности. • Используйте зарядное устройство Walbox в соответствии с эксплуатационными параметрами и в нормальной среде окружающей среды, указанные в Общих технических условиях и Электрических нормативах. • Вентиляция не поддерживается. • Не рекомендуется устанавливать зарядное устройство в местах, подверженных воздействию прямых солнечных лучей, или в неблагоприятных погодных условиях.

Упрощенная декларация о соответствии нормативным требованиям ЕС
Компания Walbox настоящим заявляет, что оборудование (Commander 2s) отвечает требованиям Директивы 2014/53/EU, Директивы 2014/30/EU и Директивы 2014/35/EU. С полным текстом декларации о соответствии нормативным требованиям ЕС можно ознакомиться по следующему интернет-адресу: <https://support.walbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Рекомендации по технике безопасности

• Тщательно соблюдайте все инструкции по технике безопасности и монтажу. Несоблюдение инструкций может представлять угрозу безопасности и (или) привести к неисправности оборудования. • Гарантия на изделие не распространяется на любые повреждения, возникшие в результате действий, противоречащих содержанию в данном руководстве инструкций или ином нарушении таких инструкций.

Рекомендации по разводке электрических соединений и инструкции по монтажу

• Не используйте устройство, если зарядный кабель изношен, имеет поврежденную изоляцию или иные признаки повреждения, а также поврежден корпус устройства, автомобиля или электрическая розетка загрязнена, влажная или повреждена. • Не используйте кабель для зарядного устройства с адаптером или удлинителем. • Ни в коем случае не затягивайте кабель для зарядного устройства во время его подключения. • Штепсельный разъем, входящий в комплект поставки устройства, должен в обязательном порядке использоваться для защиты разъемов от попадания грязи и других атмосферных осадков, а также от оскальзывания во время использования.

Инструкции по монтажу

• Просмотрите инструкции по установке вашего зарядного устройства, доступные на веб-странице Walbox Academy: <https://support.walbox.com>. • Убедитесь, что монтажная поверхность может выдержать вес зарядного устройства и механические нагрузки, связанные с его использованием. • Зарядное устройство должно быть установлено вдали от электротехнического оборудования. • Устанавливайте зарядное устройство в помещении с достаточной вентиляцией. Не устанавливайте зарядное устройство вблизи легковоспламеняющихся, взрывоопасных или горючих материалов, хладагентов или растворителей, газопроводов или пневматических устройств, радиаторов или батарей, а также мест, подверженных опасности затопления или воздействия высокой влажности и проточной воды.

Электробезопасность

• Сеть электроснабжения должна быть подключена к существующей установке и соответствовать местным нормативам. • Для зарядного устройства должна быть обеспечена электрическая защита путем установки снаружи минимального автоматического выключателя (МСВ) и устройства защитного отключения (РССВ). • Минимальный автоматический выключатель должен иметь номинальную номинальную мощность короткого замыкания 6 кА. Номинальный ток в соответствии с источником питания и настройками зарядного устройства, но не более 32 А. • Устройства защитного отключения (РССВ) должны соответствовать типам, тип А или тип В. Только ручной сброс. Согласно местным нормативам может потребоваться установка внешнего аварийного выключателя.

Рекомендации по утилизации

• В соответствии с Директивой 2012/19/ЕС по окончании срока службы изделие не должно утилизироваться как бытовые отходы. Оно должно доставлено в пункт сбора отходов или дистрибутору, который обеспечивает утилизацию специальных и дифференцированных отходов.

Ограниченная гарантия

• Walbox гарантирует, что данное изделие не будет иметь дефектов материалов и качества изготовления в течение 3 лет с момента покупки. В течение этого периода, по своему усмотрению, Walbox либо отремонтирует, либо заменит любой дефектный компонент на безвозмездной основе. • Гарантия на изделие или ремонт детали будет действовать только в неистекший период первоначального гарантийного срока или в течение шести месяцев, в зависимости от того, какой период дольше. • Любой дефект, возникший в результате ненадлежащего использования, повреждения, ненадлежащего обслуживания или нормального износа, не покрывается ограниченной гарантией. • Подмена или введение любых деталей клиентом будет расцениваться как неправильное использование. • За исключением случаев, разрешенных применимыми законодательством, условия настоящей гарантии не исключают, не ограничивают и не изменяют обязательные законные права, применимые к продаже или изделию, являющегося дополнением к ним. Если вы считаете, что ваше изделие неисправно, свяжитесь с компанией Walbox для получения инструкций о том, куда его следует отправить, или перейти для ремонта.

Правовое уведомление

• Любая информация, содержащаяся в данном руководстве, может быть изменена без предварительного уведомления и не представляет собой никаких обязательств со стороны производителя. Изменения в данном руководстве приведены только для иллюстрации и могут отличаться от поставленного оборудования.

Для получения дополнительной информации о наладке зарядного устройства посетите страницу Walbox Academy <https://support.walbox.com>

Інструкції з техніки безпеки та обслуговування

• Установку, обслуговування й ремонт зарядного пристрою повинен виконувати виключно кваліфікований персонал відповідно до місцевих норм. Несанкціоноване встановлення й внесення змін можуть привести до аннулювання гарантії. • Не використовуйте пристрій, якщо корпус або з'єднувальні зачіпки, тріснути, відкриті або мають інші ознаки пошкодження. Зверніться до свого дистрибутора. • Не торкайтеся зарядного кабелю, якщо з'являється запах, виділяється дим або він починає плавитися. Якщо можливо, припиніть зарядку. • Вимкніть зарядний пристрій перед відкриттям кришки чи перед чистянням пристрою. Не використовуйте очищувальні розчинники на будь-якій частині зарядного пристрою. Використовуйте чисту суху тканину для видалення пилки та бруду. • Не відкривайте кришку під час дощу. • Включайте відповідні запобіжні заходи за наявності електричних медичних імплантів. • Використовуйте зарядний пристрій Walbox відповідно до робочих параметрів та за нормальних умов навколишнього середовища, вказаних в загальних технічних характеристиках. • Вентиляція не підтримується. • Не рекомендуємо встановлювати зарядний пристрій під прямими сонячними променями чи у суворих погодних умовах. **Скорочена декларація ЄС про відповідність**
Walbox заявляє, що обладнання (Commander 2s) відповідає Директиві 2014/53/ЄС, Директиві 2014/30/ЄС та Директиві 2014/35/ЄС. Повний текст декларації доступний за такою інтернет-адресою: <https://support.walbox.com/en/knowledge-base/ce-declaration/>

Рекомендації з техніки безпеки

• Уважно дотримуйтесь усіх інструкцій із техніки безпеки та встановлення. • Недотримання інструкцій може стати причиною травми й/або пошкодження обладнання. • Гарантія, яка надається для продукту, не поширюється на будь-яку заплановану шкоду, що стала наслідком недбалості або порушення інструкцій, наведених у цьому посібнику.

Рекомендації щодо з'єднання і встановлення

• Не використовуйте пристрій, якщо зарядний кабель зношений, якщо він має пошкоджену ізоляцію чи інші ознаки пошкодження, або якщо електророзетка автомобіля забруднена, мочка чи пошкоджена. • Не використовуйте зарядний кабель разом із адаптером кабелю або подовжувачем кабелю. • У жодному разі не затягуйте зарядний кабель, коли його під'єднуєте. • Обов'язково використовуйте тримач штепсельної вилки, що поставляється разом із пристроєм, щоб запобігти забрудненню та пошкодженню умов, а також від зіскользвання під час використання.

Інструкції зі встановлення

• Перегляньте відео про встановлення зарядного пристрою, наявне на веб-сторінці Walbox Academy: <https://support.walbox.com>. • Перконайтеся, що крипильна поверхня може достатньо підтримувати вагу зарядного пристрою й витримувати механічні сили, пов'язані з використанням. • Зарядний пристрій повинен бути постійно під'єднаним до заземлення установки. • Установіть зарядний пристрій у достатньо вентильованому приміщенні. Уникайте встановлення зарядного пристрою поблизу легкозаймистих, вибухонебезпечних або горючих матеріалів, хімікатів або розчинників, газопроводів, трубопроводів і пневматичних отворів, радіаторів або батарей, а також у місцях із високою вологістю затоплення, місцях підвищеної вологості та коло проточної води.

Електричний захист

• Лінійне електроживлення потрібно під'єднати до наявної установки відповідно до місцевих норм. • Зарядний пристрій повинен мати електричний захист у вигляді встановленого зовнішнього мінімального автоматичного вимикача (МСВ) та пристрою захисного відключення (РССВ). • МСВ: Річковий автоматичний вимикач, номінальна максимальна вимикальна здатність – 6 кА. Номинальний струм відповідно до обмежень дротів та напругування зарядного пристрою, але не більше 32 А. • РССВ: Відповідає до місцевих норм, тип А або тип В. Тільки тип В. Тільки ручний сброс. • Місцеві норми можуть вимагати встановлення аварійного вимикача зовні.

Поради щодо утилізації

• Відповідно до Директиви 2012/19/ЄС, наприклад, струму використання продукту не слід утилізувати як побутові відходи. Його слід доставити в центр збору або дистрибутору, який забезпечує утилізацію особливих та диференційованих відходів.

Обмежена гарантія

• Компанія Walbox гарантує відсутність дефектів матеріалів і виробничого браку протягом 3 років з дня придбання продукту. • Протягом цього періоду на власній розсуд компанія Walbox здійснюватиме безкоштовний ремонт або заміну будь-якого дефектного продукту. • На замовлений продукт або відокремлені деталі надаватиметься гарантійний термін на шість місяців або решту терміну дії оригінальної гарантії залежно від того, який період триватиме довше. • Обмежена гарантія не поширюється на будь-які дефекти, що виникли внаслідок ненадлежащего використання, пошкодження, ненадлежащего обслуживания или нормального износа. • Замена чи встановлення будь-якої деталі клієнтом вважатиметься неправильним використанням. • У межах дозволених чинним законодавством, умови цієї обмеженої гарантії не виключають, не обмежують, не змінюють, не обмежують, не змінюють законні права, винні на момент продажу товару. Якщо ви вважаєте, що ваш продукт несправний, зв'яжіться з компанією Walbox, щоб отримати інструкції з передачі пристрою для ремонту.

Общие замечания

• Будь-яку інформацію в цьому посібнику може бути змінено без попереднього повідомлення. Виробник не несе жодних зобов'язань з приводу зображень у цьому посібнику. Усі зображення надані лише для ілюстраційних цілей і можуть не відповідати зовнішньому вигляду поставленого товару. **Щоб отримати додаткові відомості про напругування вашого зарядного пристрою, відвідайте сторінку Walbox Academy за адресою** <https://support.walbox.com>



support.wallbox.com

